

附錄
APPENDIX

I. 組織圖 Organisation Chart

消防處處長
Director of Fire Services
梁偉雄
Leung Wai-hung, Joseph



消防處副處長
Deputy Director of Fire Services
楊恩健
Yeung Yan-kin, Andy



港島總區
Hong Kong Island Command



助理處長
Assistant Director
廖泰堯
Liu Tai-yiu, Kent

九龍總區
Kowloon Command



助理處長
Assistant Director
羅紹衡
Lo Siu-hang, Shane

新界總區
New Territories Command



助理處長
Assistant Director
邱偉強
Yau Wai-keung, Kent

總部總區
Headquarters Command



助理處長
Assistant Director
曾永鴻
Tsang Wing-hung, Terrance

牌照及審批總區
Licensing and Certification Command



助理處長
Assistant Director
梁冠康
Leung Kwun-hong, Jeffrey

消防安全總區
Fire Safety Command



助理處長
Assistant Director
徐文良
Chui Man-leung

救護總區
Ambulance Command



助理處長
Assistant Director
曾敬霞
Tsang Man-ha, Bonnie

行政科
Administration Division



助理處長
Assistant Director
李麗萍
Li Lai-ping, Amy

副消防總長
Deputy Chief Fire Officer
樂健壯
Lok Kin-chong



副消防總長
Deputy Chief Fire Officer
黃嘉榮
Wong Ka-wing



副消防總長(新界北)
Deputy Chief Fire Officer
(New Territories/North)
郭柏超
Kwok Pak-chiu, Ryan



副消防總長(總部)
Deputy Chief Fire Officer
(Headquarters)
陳慶勇
Chan Derek Armstrong



副消防總長
Deputy Chief Fire Officer
黃鎮業
Wong Chun-yip



副消防總長
Deputy Chief Fire Officer
姜世明
Keung Sai-ming, Sam



副救護總長
Deputy Chief Ambulance Officer
吳孝銘
Ng Hau-ming



副消防總長(新界南)
Deputy Chief Fire Officer
(New Territories/South)
陳錦輝
Chan Kam-fai, Penny



副消防總長(質素保證及管理)
Deputy Chief Fire Officer
(Quality Assurance & Management)
鄭瑞安
Cheng Sui-on

東區
East Division

東區
East Division

東區
East Division

管理組
Management Group

政策課
Policy Division

樓宇改善課 1
Building Improvement Division 1

救護總區總部
Ambulance Command Headquarters

委聘組
Appointments Section

中區
Central Division

中區
Central Division

南區
South Division

策劃組
Planning Group

消防設備課
Fire Service Installations Division

樓宇改善課 2
Building Improvement Division 2

港島及九龍區域
Hong Kong and Kowloon Region

編制及內部審核組
Establishment and Internal Audit Section

西區
West Division

西區
West Division

西區
West Division

招聘、訓練及考試組
Recruitment, Training and Examination Group

通風系統課
Ventilation Division

樓宇改善課 3
Building Improvement Division 3

新界區域
New Territories Region

財務組
Finance Section

海務及潛水區
Marine and Diving Division

南區
South Division

西南區
South West Division

調派及通訊組
Mobilising and Communications Group

消防設備專責隊伍
Fire Service Installations Task Force

樓宇改善課 3
Building Improvement Division 3

總務及員工關係組
General and Staff Relations Section

總務組
Finance Section

呼吸器組
Breathing Apparatus Unit

北區
North Division

北區
North Division

資訊科技管理組
Information Technology Management Unit

危險品課
Dangerous Goods Division

新建設課
New Projects Division

外判服務及投訴組
Outsourcing and Complaints Section

人事組
Personnel Section

職安健組
Occupational Safety and Health Unit

福利組
Welfare Section

新界組
New Territories Region

第四代調派系統組
4GMS Unit

牌照課
Licensing Division

支援課
Support Division

外判服務及投訴組
Outsourcing and Complaints Section

人事組
Personnel Section

職系架構檢討組
Grade Structure Review Unit

職安健組
Occupational Safety and Health Unit

新界組
New Territories Region

第四代調派系統組
4GMS Unit

牌照課
Licensing Division

支援課
Support Division

外判服務及投訴組
Outsourcing and Complaints Section

人事組
Personnel Section

心理服務組
Psychological Services Unit

職安健組
Occupational Safety and Health Unit

新界組
New Territories Region

第四代調派系統組
4GMS Unit

牌照課
Licensing Division

支援課
Support Division

外判服務及投訴組
Outsourcing and Complaints Section

人事組
Personnel Section

體能訓練組
Physical Training Establishment

職安健組
Occupational Safety and Health Unit

新界組
New Territories Region

第四代調派系統組
4GMS Unit

牌照課
Licensing Division

支援課
Support Division

外判服務及投訴組
Outsourcing and Complaints Section

人事組
Personnel Section

採購及物流組
Procurement and Logistics Group

職安健組
Occupational Safety and Health Unit

新界組
New Territories Region

第四代調派系統組
4GMS Unit

牌照課
Licensing Division

支援課
Support Division

外判服務及投訴組
Outsourcing and Complaints Section

人事組
Personnel Section

貸款計劃支援組
Loan Scheme Supporting Team

職安健組
Occupational Safety and Health Unit

新界組
New Territories Region

第四代調派系統組
4GMS Unit

牌照課
Licensing Division

支援課
Support Division

外判服務及投訴組
Outsourcing and Complaints Section

人事組
Personnel Section

貸款計劃支援組
Loan Scheme Supporting Team

職安健組
Occupational Safety and Health Unit

新界組
New Territories Region

第四代調派系統組
4GMS Unit

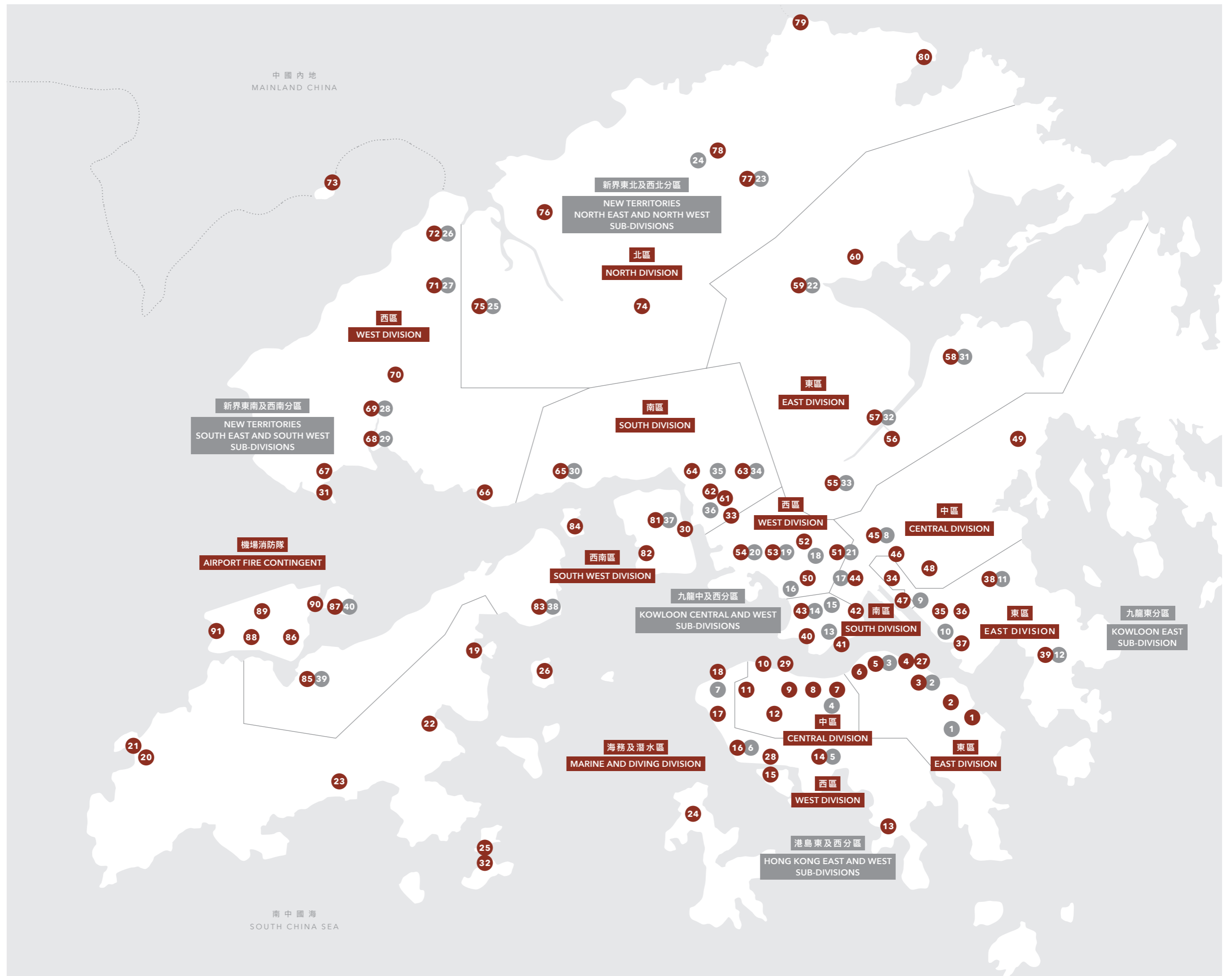
牌照課
Licensing Division

支援課
Support Division

外判服務及投訴組
Outsourcing and Complaints Section

人事組
Personnel Section

II.
消防局及救護站
Fire Stations and
Ambulance Depots



港島總區

Hong Kong Island Command



東區

East Division

- 1 柴灣消防局 Chai Wan Fire Station
- 2 筲箕灣消防局 Shau Kei Wan Fire Station
- 3 西灣河消防局 Sai Wan Ho Fire Station
- 4 北角消防局 North Point Fire Station
- 5 寶馬山消防局 Braemar Hill Fire Station
- 6 銅鑼灣消防局 Tung Lo Wan Fire Station

中區

Central Division

- 7 灣仔消防局 Wan Chai Fire Station
- 8 港灣消防局 Kong Wan Fire Station
- 9 中區消防局 Central Fire Station
- 10 上環消防局 Sheung Wan Fire Station
- 11 旭龝消防局 Kotewall Fire Station
- 12 山頂消防局 Victoria Peak Fire Station

西區

West Division

- 13 春坎角消防局 Chung Hom Kok Fire Station
- 14 香港仔消防局 Aberdeen Fire Station

海務及潛水區
MARINE AND DIVING DIVISION

- 15 鴨脷洲消防局 Ap Lei Chau Fire Station
- 16 薄扶林消防局 Pok Fu Lam Fire Station
- 17 沙灣消防局 Sandy Bay Fire Station
- 18 堅尼地城消防局 Kennedy Town Fire Station

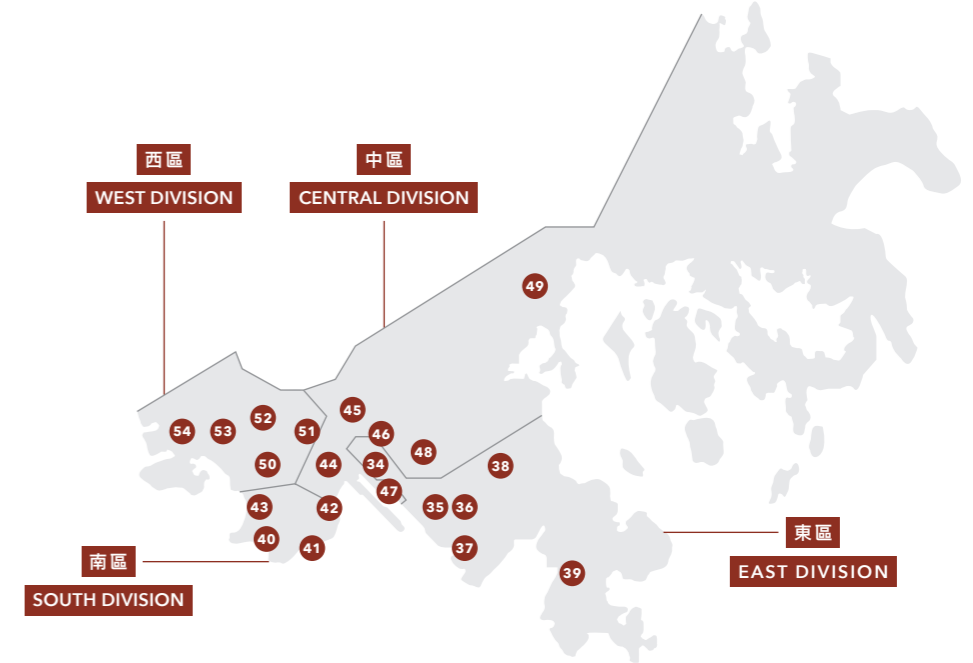
海務及潛水區

Marine and Diving Division

- 19 愉景灣消防局 Discovery Bay Fire Station
- 20 大澳消防局 Tai O Fire Station
- 21 舊大澳消防局 Tai O (Old) Fire Station
- 22 梅窩消防局 Mui Wo Fire Station
- 23 長沙消防局 Cheung Sha Fire Station
- 24 南丫消防局 Lamma Fire Station
- 25 長洲消防局 Cheung Chau Fire Station
- 26 坪洲消防局 Peng Chau Fire Station
- 27 北角滅火輪消防局 North Point Fireboat Station
- 28 香港仔滅火輪消防局 Aberdeen Fireboat Station
- 29 中區滅火輪消防局 Central Fireboat Station
- 30 青衣滅火輪消防局 Tsing Yi Fireboat Station
- 31 屯門滅火輪消防局 Tuen Mun Fireboat Station
- 32 長洲滅火輪消防局 Cheung Chau Fireboat Station
- 33 消防處潛水基地 FSD Diving Base

九龍總區

Kowloon Command



東區

East Division

- 34 九龍灣消防局 Kowloon Bay Fire Station
- 35 觀塘消防局 Kwun Tong Fire Station
- 36 藍田消防局 Lam Tin Fire Station
- 37 油塘消防局 Yau Tong Fire Station
- 38 寶林消防局 Po Lam Fire Station
- 39 大赤沙消防局 Tai Chik Sha Fire Station

南區

South Division

- 40 尖沙咀消防局 Tsim Sha Tsui Fire Station
- 41 尖東消防局 Tsim Tung Fire Station
- 42 紅磡消防局 Hung Hom Fire Station
- 43 油麻地消防局 Yau Ma Tei Fire Station

中區

Central Division

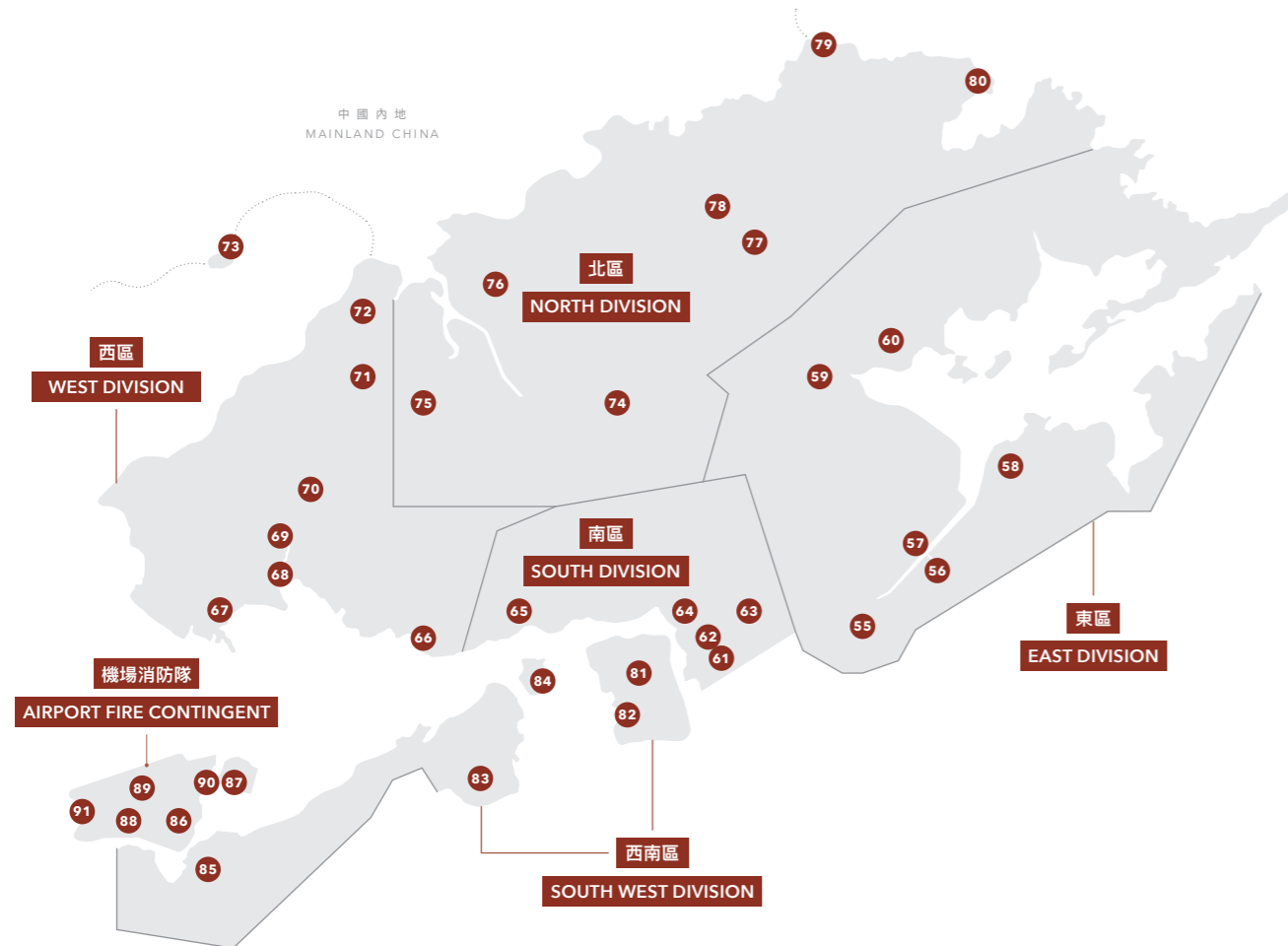
- 44 馬頭涌消防局 Ma Tau Chung Fire Station
- 45 黃大仙消防局 Wong Tai Sin Fire Station
- 46 牛池灣消防局 Ngau Chi Wan Fire Station
- 47 啟德消防局 Kai Tak Fire Station
- 48 順利消防局 Shun Lee Fire Station
- 49 西貢消防局 Sai Kung Fire Station

西區

West Division

- 50 旺角消防局 Mong Kok Fire Station
- 51 九龍塘消防局 Kowloon Tong Fire Station
- 52 石硤尾消防局 Shek Kip Mei Fire Station
- 53 長沙灣消防局 Cheung Sha Wan Fire Station
- 54 荔枝角消防局 Lai Chi Kok Fire Station

新界總區 New Territories Command



東區

East Division

- 55 田心消防局 Tin Sum Fire Station
- 56 小瀝源消防局 Siu Lek Yuen Fire Station
- 57 沙田消防局 Sha Tin Fire Station
- 58 馬鞍山消防局 Ma On Shan Fire Station
- 59 大埔消防局 Tai Po Fire Station
- 60 大埔東消防局 Tai Po East Fire Station

南區

South Division

- 61 荔景消防局 Lai King Fire Station
- 62 葵涌消防局 Kwai Chung Fire Station
- 63 梨木樹消防局 Lei Muk Shue Fire Station
- 64 荃灣消防局 Tsuen Wan Fire Station
- 65 深井消防局 Sham Tseng Fire Station

西區

West Division

- 66 大欖涌消防局 Tai Lam Chung Fire Station
- 67 望后石消防局 Pillar Point Fire Station
- 68 青山灣消防局 Castle Peak Bay Fire Station
- 69 屯門消防局 Tuen Mun Fire Station
- 70 虎地消防局 Fu Tei Fire Station
- 71 天水圍消防局 Tin Shui Wai Fire Station
- 72 流浮山消防局 Lau Fau Shan Fire Station
- 73 深圳灣消防局 Shenzhen Bay Fire Station

北區

North Division

- 74 八鄉消防局 Pat Heung Fire Station
- 75 元朗消防局 Yuen Long Fire Station
- 76 米埔消防局 Mai Po Fire Station
- 77 粉嶺消防局 Fanling Fire Station
- 78 上水消防局 Sheung Shui Fire Station
- 79 香園圍消防局 Heung Yuen Wai Fire Station
- 80 沙頭角消防局 Sha Tau Kok Fire Station

西南區

South West Division

- 81 青衣消防局 Tsing Yi Fire Station
- 82 青衣南消防局 Tsing Yi South Fire Station
- 83 竹篙灣消防局 Penny's Bay Fire Station
- 84 馬灣消防局 Ma Wan Fire Station
- 85 東涌消防局 Tung Chung Fire Station
- 86 赤鱸角消防局 Chek Lap Kok Fire Station
- 87 港珠澳大橋消防局
Hong Kong-Zhuhai-Macao Bridge Fire Station

機場消防隊

Airport Fire Contingent

- 88 機場主局 Main Airport Fire Station
- 89 機場分局 Sub Airport Fire Station
- 90 海上救援東局 East Sea Rescue Berth
- 91 海上救援西局 West Sea Rescue Berth

救護總區
Ambulance
Command



港島及九龍區域
HONG KONG AND KOWLOON REGION

港島東及西分區
Hong Kong East and West Sub-Divisions

- 1 柴灣救護局 Chai Wan Ambulance Station
- 2 西灣河救護站 Sai Wan Ho Ambulance Depot
- 3 寶馬山救護站 Braemar Hill Ambulance Depot
- 4 摩利臣山救護站 Morrison Hill Ambulance Depot
- 5 香港仔救護站 Aberdeen Ambulance Depot
- 6 薄扶林救護站 Pok Fu Lam Ambulance Depot
- 7 摩星嶺救護站 Mount Davis Ambulance Depot

九龍東分區
Kowloon East Sub-Division

- 8 黃大仙救護站 Wong Tai Sin Ambulance Depot
- 9 牛頭角救護站 Ngau Tau Kok Ambulance Depot
- 10 藍田救護站 Lam Tin Ambulance Depot
- 11 寶林救護站 Po Lam Ambulance Depot
- 12 大赤沙救護站 Tai Chik Sha Ambulance Depot

九龍中及西分區
Kowloon Central and West Sub-Divisions

- 13 尖東救護站 Tsim Tung Ambulance Depot
- 14 油麻地救護站 Yau Ma Tei Ambulance Depot
- 15 何文田救護站 Ho Man Tin Ambulance Depot
- 16 旺角救護站 Mong Kok Ambulance Depot
- 17 馬頭涌救護站 Ma Tau Chung Ambulance Depot
- 18 白田救護站 Pak Tin Ambulance Depot
- 19 長沙灣救護站 Cheung Sha Wan Ambulance Depot
- 20 荔枝角救護站 Lai Chi Kok Ambulance Depot
- 21 九龍塘救護站 Kowloon Tong Ambulance Depot

新界區域
NEW TERRITORIES REGION

新界東北及西北分區
New Territories North East and North West Sub-Divisions

- 22 大埔救護站 Tai Po Ambulance Depot
- 23 粉嶺救護站 Fanling Ambulance Depot
- 24 上水救護站 Sheung Shui Ambulance Depot
- 25 元朗救護站 Yuen Long Ambulance Depot
- 26 流浮山救護站 Lau Fau Shan Ambulance Depot
- 27 天水圍救護站 Tin Shui Wai Ambulance Depot
- 28 屯門救護站 Tuen Mun Ambulance Depot
- 29 青山灣救護站 Castle Peak Bay Ambulance Depot
- 30 深井救護站 Sham Tseng Ambulance Depot

新界東南及西南分區
New Territories South East and South West Sub-Divisions

- 31 馬鞍山救護站 Ma On Shan Ambulance Depot
- 32 沙田救護站 Sha Tin Ambulance Depot
- 33 田心救護站 Tin Sum Ambulance Depot
- 34 梨木樹救護站 Lei Muk Shue Ambulance Depot
- 35 荃灣救護站 Tsuen Wan Ambulance Depot
- 36 葵涌救護站 Kwai Chung Ambulance Depot
- 37 青衣救護站 Tsing Yi Ambulance Depot
- 38 竹篙灣救護站 Penny's Bay Ambulance Depot
- 39 東涌救護站 Tung Chung Ambulance Depot
- 40 港珠澳大橋救護站
Hong Kong-Zhuhai-Macao Bridge
Ambulance Depot

III.

勳銜及嘉許

Honours and Awards

種類 Types	主任級 Officer	員佐級 Other Ranks	文職人員 Civilians	非消防處屬員 Non-Service Member
1 銀紫荊星章 Silver Bauhinia Star (S.B.S.)	1	-	-	-
2 榮譽勳章 Medal of Honour (M.H.)	1	-	-	-
3 行政長官社區服務獎狀 Chief Executive's Commendation for Community Service	3	8	2	-
4 行政長官公共服務獎狀 Chief Executive's Commendation for Government/Public Service	8	31	1	-
5 公務員事務局局長嘉許狀 Secretary for the Civil Service's Commendation	1	6	-	-
6 處長嘉許狀 Director's Commendation	37	21	2	-
7 香港消防事務卓越獎章 Hong Kong Fire Services Medal For Distinguished Service	2	-	-	-
8 香港消防事務榮譽獎章 Hong Kong Fire Services Medal For Meritorious Service	5	3	-	-
9 香港消防事務長期服務獎章 Hong Kong Fire Services Long Service Medal	29	124	-	-
10 香港消防事務長期服務獎章 (第一加敘勳扣) Hong Kong Fire Services Long Service Medal (1st Clasp)	28	138	-	-
11 香港消防事務長期服務獎章 (第二加敘勳扣) Hong Kong Fire Services Long Service Medal (2nd Clasp)	8	251	-	-
12 香港消防事務長期服務獎章 (第三加敘勳扣) Hong Kong Fire Services Long Service Medal (3rd Clasp)	15	134	-	-
13 消防總長嘉許 Chief Fire Officer's Commendation	133	149	14	1
14 救防總長嘉許 Chief Ambulance Officer's Commendation	30	30	-	1
15 三十年優良服務獎狀 30 Years' Meritorious Service Certificate	-	-	19	-
16 四十年優良服務獎狀 40 Years' Meritorious Service Certificate	-	-	4	-

152

153

IV.

消防及救護車輛 / 消防船隻

Fire Appliances and Ambulances / Fire Vessels

種類 Types	使用 On Run	後備 / 訓練 Reserve/Training
消防車輛 Fire Appliances		
1 梯台車 - 42米 Aerial Ladder Platform - 42m	3	0
2 梯台車 - 53米 Aerial Ladder Platform - 53m	0	1
3 呼吸器供應車 Breathing Apparatus Tender	1	0
4 大型泡車 Bulk Foam Tender	1	0
5 膳食供應車 Canteen Van	3	0
6 煙火特遣隊車 Compartment Fire Specialists Carrier	1	0
7 重型泡車 Crash Fire Tender	4	2
8 潛水裝備供應車 Diving Tender	5	1
9 消防電單車 Fire Motorcycle	4	1
10 第一截擊車 First Intervention Vehicle	2	0
11 泡車 Foam Tender	5	0
12 前線指揮車 Forward Command Car	8	3
13 危害物質事故支援車 HazMat Support Vehicle	1	0
14 危害物質處理車 HazMat Tender	1	0
15 重型吊臂運輸車 Heavy Duty Crane Lorry	1	0

種類 Types	使用 On Run	後備 / 訓練 Reserve/Training
16 重型泡炮 Heavy Duty Foam Monitor	4	0
17 高空拯救專隊支援車 High Angle Rescue Team Support Vehicle	1	0
18 高空伸縮炮塔車 High Reach Extendable Turret	2	0
19 勾車 Hook Lift Truck	4	0
20 喉泡車 Hose Foam Carrier	4	2
21 喉車 Hose Layer	10	1
22 油壓升降台 Hydraulic Platform	69	14
23 事故安全車 Incident Safety Vehicle	4	0
24 無積升降台 Jackless Snorkel	0	2
25 輕型消防車 Light Fire Appliance	2	0
26 輕型泵車 - 泵車類型 Light Pumping Appliance - Pump Mode	13	0
27 輕型泵車 - 救援車類型 Light Pumping Appliance - Rescue Mode	4	0
28 細搶救車 Light Rescue Unit	51	8
29 照明車 Lighting Tender	7	1
30 後勤支援車 Logistic Support Appliance	4	0
31 泵車 Major Pump	55	27
32 大搶救車 Major Rescue Unit	13	4
33 小型裝備車 Mini Equipment Carrier	6	0
34 迷你消防車 Mini Fire Truck	4	0
35 小型消防車 Mini Fire Van	4	0
36 小型載客車 Mini Passenger Van	1	0
37 迷你搶救車 Mini Rescue Truck	4	0

154

155

種類 Types	使用 On Run	後備 / 訓練 Reserve/Training
38 小型搶救車 Mini Rescue Van	4	0
39 小型客貨車 Mini Van	1	1
40 流動指揮車 Mobile Command Unit	6	0
41 流動滅火支援機 LUF60 裝載車 Mobile Firefighting Support Machine LUF60 Carrier	2	0
42 攀山拯救專隊指揮車 Mountain Search and Rescue Team Command Vehicle	1	0
43 路軌組件拖架 Rail Kit Trailer	1	0
44 軌路兩用車 - 滅火型 Rail Road Fire Appliance - Pump Mode	1	0
45 軌路兩用車 - 搶救型 Rail Road Fire Appliance - Rescue Mode	1	0
46 快速截擊車 Rapid Intervention Vehicle	4	1
47 後備重型泵車 Reserve Heavy Pump	7	2
48 拯救車 Rescue Tender	5	1
49 司落高 Snorkel	0	1
50 快艇拖架 Speedboat Trailer	10	0
51 37米旋轉台鋼梯車 Turntable Ladder - 37m	6	4
52 39米旋轉台鋼梯車 Turntable Ladder - 39m	7	0
53 55米旋轉台鋼梯車 Turntable Ladder - 55m	6	0
54 56米旋轉台鋼梯車 Turntable Ladder - 56m	4	0
55 坍塌搜救車 Urban Search and Rescue Tender	1	0
56 運水車 Water Tender	1	0
57 前線支援車 Forward Support Vehicle	1	0
58 攀山拯救專隊支援車 Mountain Search and Rescue Team Support Vehicle	1	0
59 特勤支援車 Tactical Support Vehicle	2	0
總計 Total	378	77

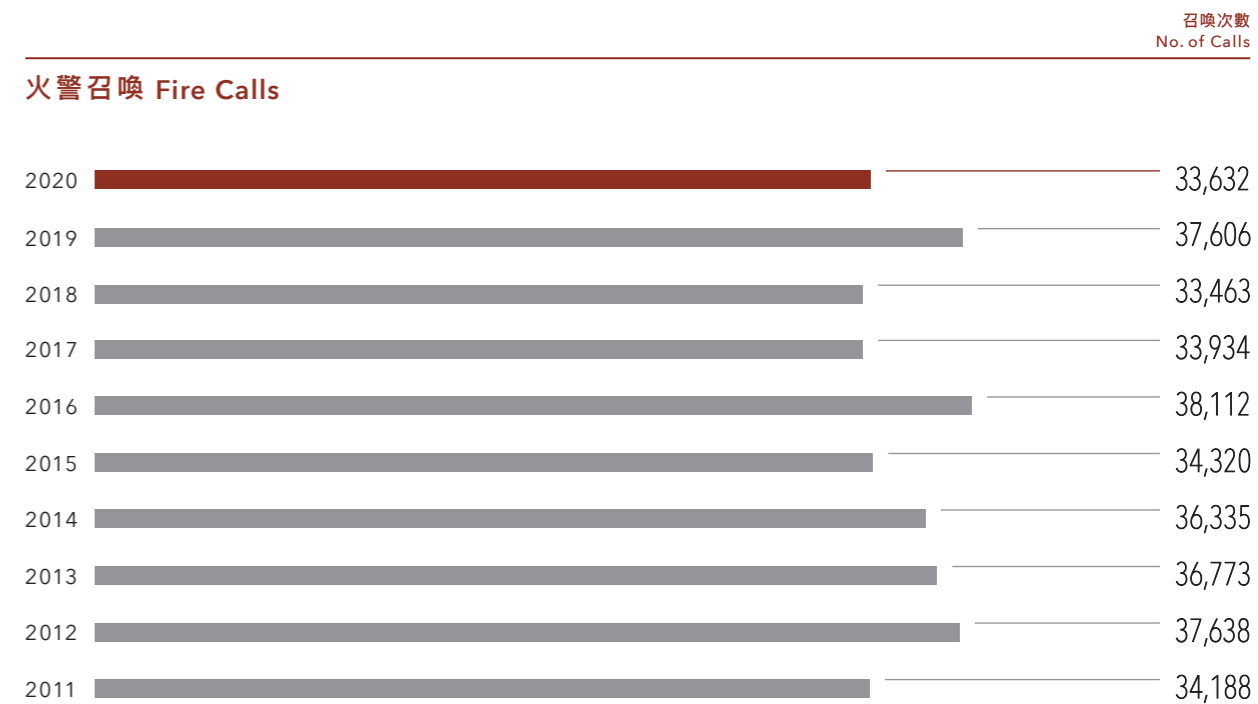
種類 Types	使用 On Run	後備 / 訓練 Reserve/Training
救護車輛 Ambulances		
1 救護車 Ambulance	309	90
2 救護吉普車 Cross Country Ambulance	2	0
3 輕型救護車 Light Ambulance	12	0
4 轉院救護車 Hospital Transfer Ambulance	12	3
5 輔助醫療裝備車 Paramedic Equipment Tender	2	0
6 急救醫療電單車 Emergency Medical Assistant Motorcycle	32	9
7 流動傷者治療車 Mobile Casualty Treatment Centre	4	0
8 快速應變急救車 Rapid Response Vehicle	4	0
9 鄉村救護車 Village Ambulance	3	3
總計 Total	380	105

種類 Types	使用 On Run	後備 / 訓練 Reserve/Training
消防船隻 Fire Vessels		
1 滅火輪 Fireboat	6	3
2 潛水支援船 Diving Support Vessel	1	0
3 潛水支援快艇 Diving Support Speedboat	2	0
4 指揮船 Command Boat	2	0
5 快艇 Speedboat	8	3
總計 Total	19	6

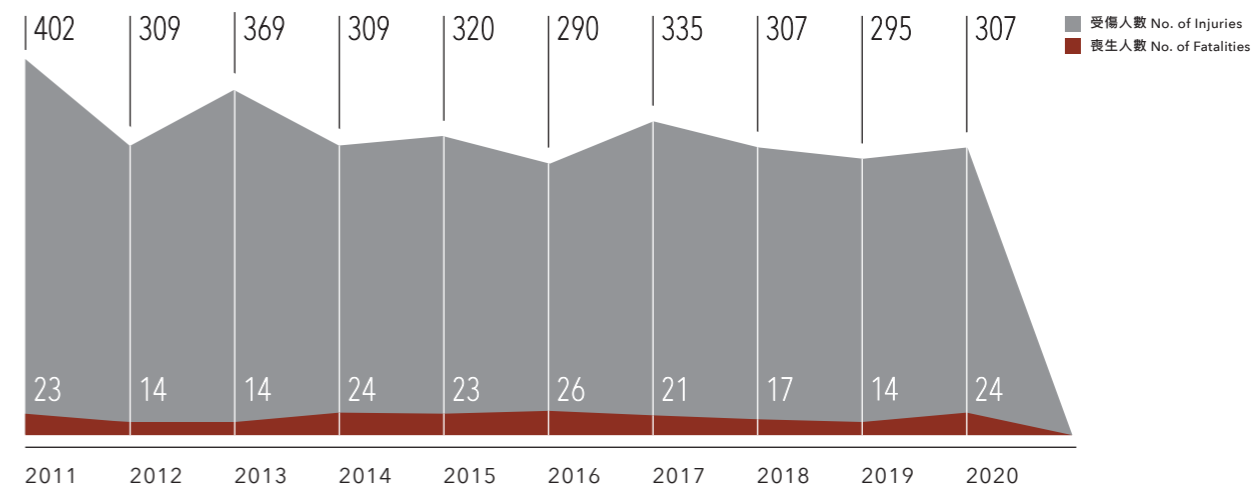
156

157

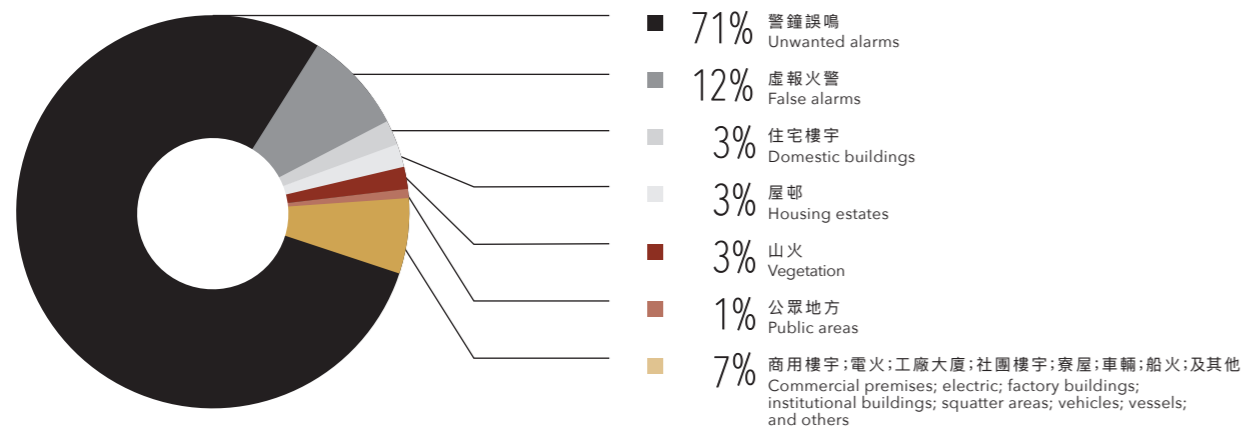
V. 火警統計數字 Fire Statistics



火警中受傷及喪生人數 Injuries and Fatalities in Fires

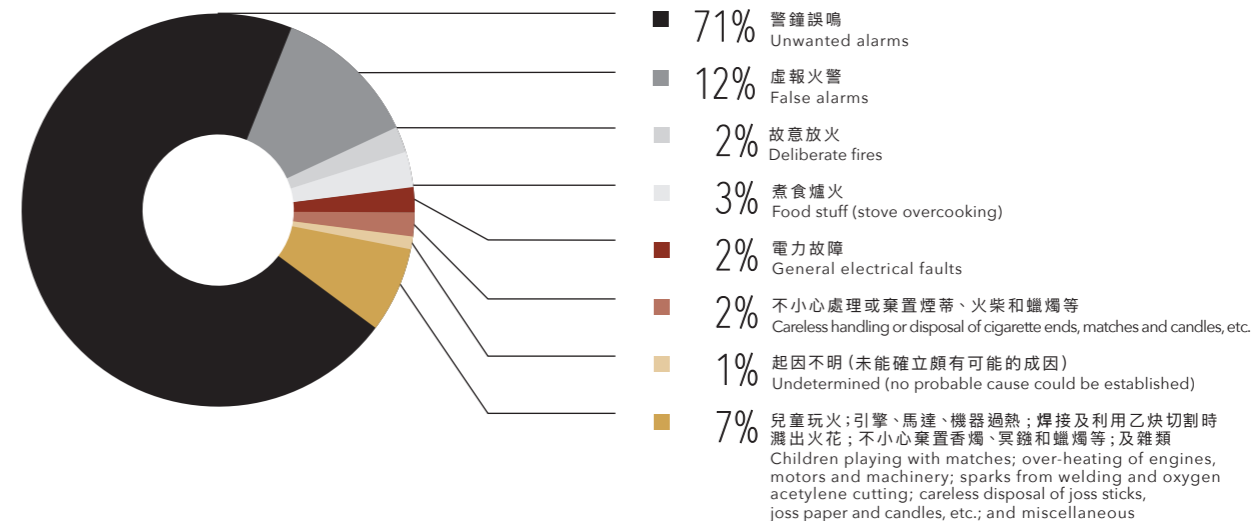


火警類型 Classification of Fires



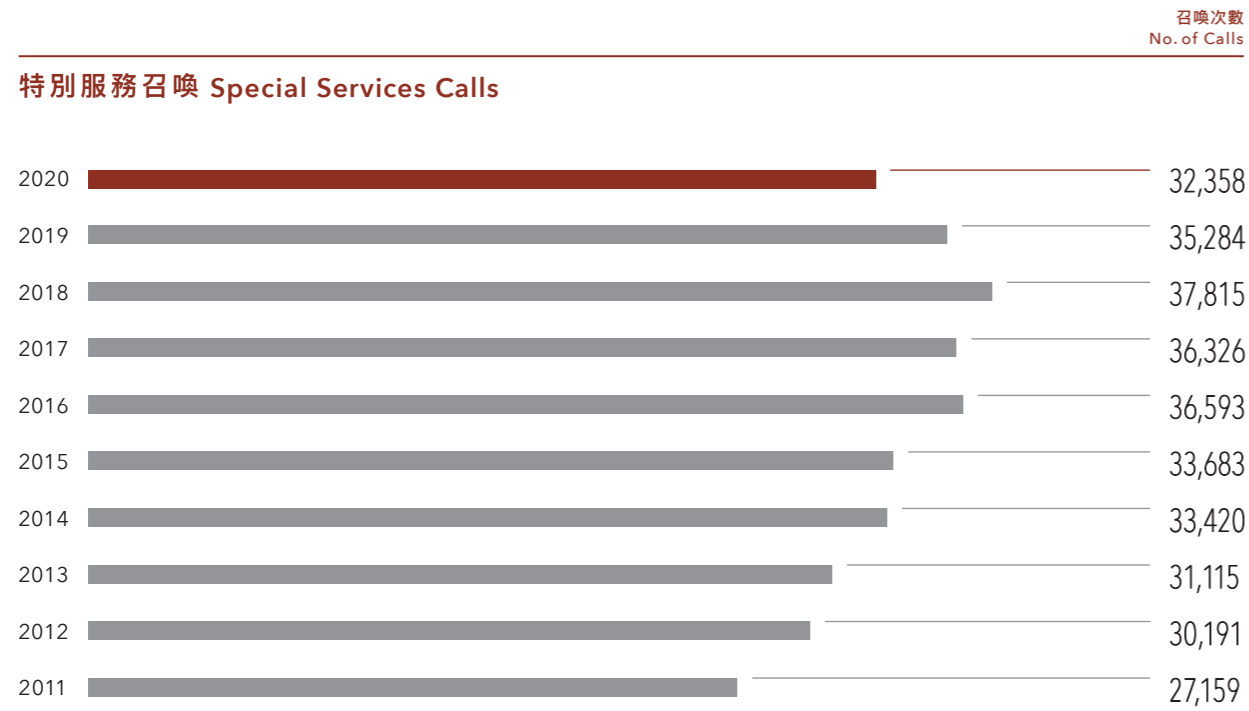
總計 Total	種類 Types	數目 Number
33,632 宗 cases	商用樓宇 Commercial premises	428
	住宅樓宇 Domestic buildings	1,019
	電火 Electric	42
	工廠大廈 Factory buildings	116
	虛報火警 False alarms	3,887
	屋邨 Housing estates	965
	社團樓宇 Institutional buildings	226
	其他 Others	1,186
	公眾地方 Public areas	340
	寮屋 Squatter areas	72
	山火 Vegetation	1,128
	車輛 Vehicles	223
船火 Vessels	21	
	警鐘誤鳴 Unwanted alarms	23,979

火警成因 Causes of Fires

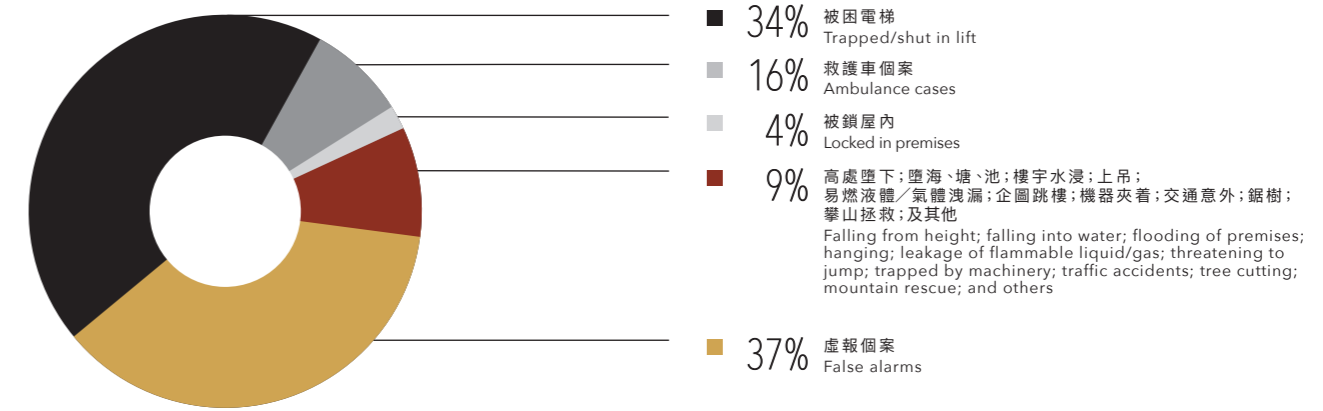


種類 Types	數目 Number
不小心棄置香燭、冥蠟和蠟燭等 Careless disposal of joss sticks, joss paper and candles, etc.	164
不小心處理或棄置煙蒂、火柴和蠟燭等 Careless handling or disposal of cigarette ends, matches and candles, etc.	631
兒童玩火 Children playing with matches	4
指定範圍內燒雜物 Controlled burning	0
故意放火 Deliberate fires	643
虛報火警 False alarms	3,887
煮食爐火 Food stuff (stove overcooking)	1,058
電力故障 General electrical faults	739
雜類 Miscellaneous	2,100
引擎、馬達、機器過熱 Over-heating of engines, motors and machinery	114
焊接及利用乙炔切割時濺出火花 Sparks from welding and oxygen acetylene cutting	42
起因不明 —— 未能確立頗有可能的成因 Undetermined - No probable cause could be established	271
警鐘誤鳴 Unwanted alarms	23,979

特別服務統計數字
Special Services Statistics



特別服務類型 Classification of Special Services

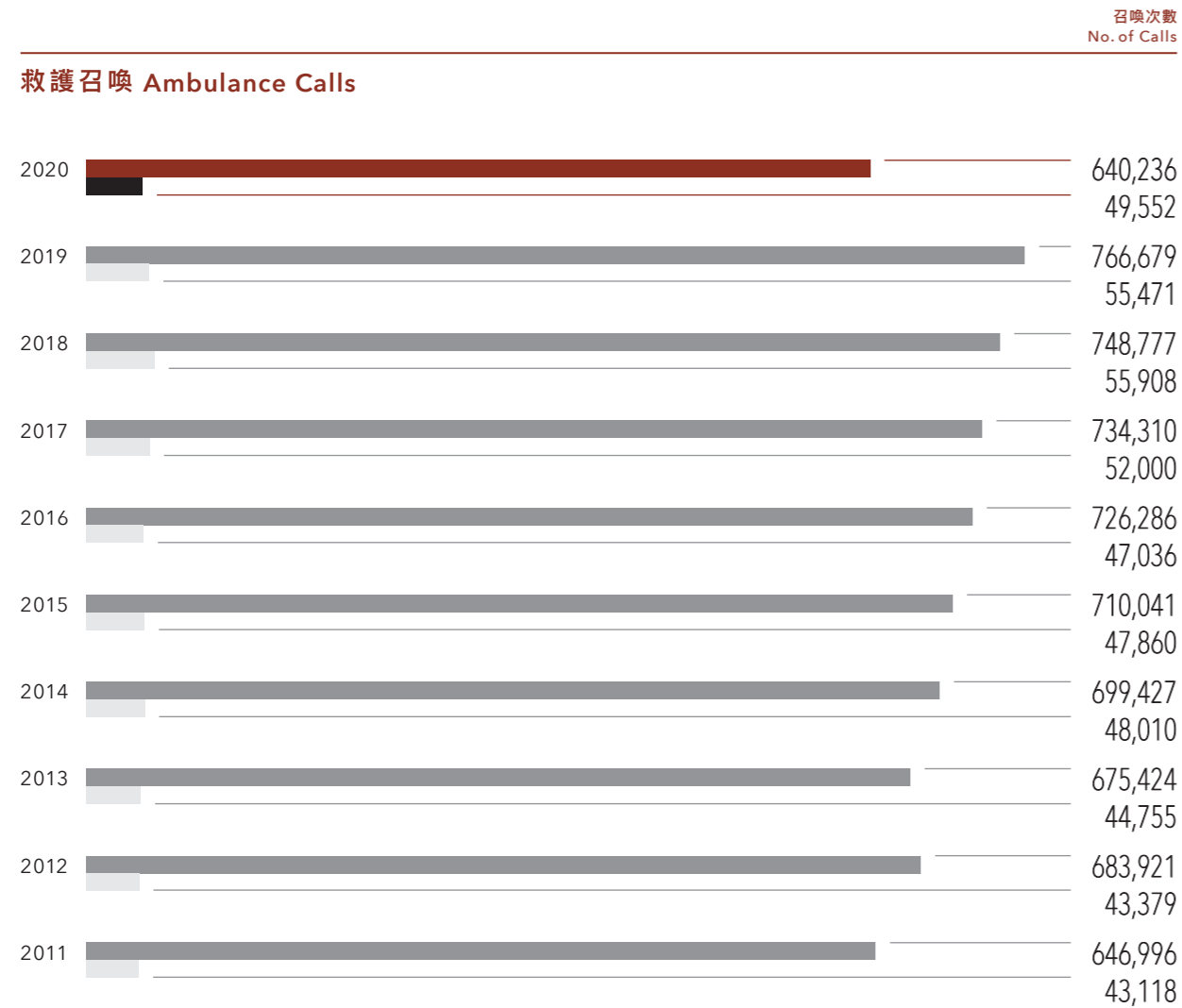


總計 Total	種類 Types	數目 Number
32,358 宗 cases	救護車個案 Ambulance cases	5,117
	高處墮下 Falling from height	158
	墮海、塘、池 Falling into water	130
	虛報個案 False alarms	12,042
	樓宇水浸 Flooding of premises	1
	上吊 Hanging	97
	易燃液體/氣體洩漏 Leakage of flammable liquid/gas	250
	被鎖屋內 Locked in premises	1,217
	鋸樹 Tree cutting	1,039
	攀山拯救 Mountain rescue	602
	其他 Others	453
	企圖跳樓 Threatening to jump	120
	機器夾着 Trapped by machinery	4
	被囚電梯 Trapped/shut in lift	10,987
	交通意外 Traffic accidents	141

VII.

救護召喚統計數字
Ambulance Calls Statistics

162



■ 緊急 Emergency
■ 非緊急 Non-Emergency

163

VIII.

防火統計數字
Fire Protection Statistics

項目 Items	數目 Number
1 發出消除火警危險通知書數目 No. of Fire Hazard Abatement Notices issued	6,141
2 向危險品及木料倉庫提出檢控的次數 No. of prosecution instituted against dangerous goods and timber stores	87
3 獲發消防安全指示的訂明商業處所數目 No. of prescribed commercial premises with Fire Safety Directions issued	44
4 獲發改善消防安全指示的指明商業建築物數目 No. of specified commercial buildings with Fire Safety Improvement Directions issued	24
5 巡查消防裝置及設備次數 Inspection of fire service installations and equipment	210,036
6 巡查學校、幼兒中心、食肆、公眾娛樂場所、卡拉OK場所及藥物倚賴者治療康復中心的消防安全情況次數 Inspection of fire safety in schools, child care centres, food premises and places of public entertainment, karaoke establishments and drug dependent persons treatment and rehabilitation centres	30,061
7 巡查商業處所及綜合用途樓宇的消防安全情況次數 Inspection of fire safety in commercial premises and composite buildings	55,722
8 巡查持牌處所的通風系統次數 Inspection of ventilating systems in licensed premises	32,289
9 巡查醫院／診所次數 Inspection of hospitals / clinics	99
10 舉行講座及提供諮詢服務次數 Lectures and advisory services given	122,002
11 牌照續期／發牌數目 Licences renewed / issued - 木料／危險品倉庫 Timber / dangerous goods stores - 危險品車輛 Dangerous goods vehicles	4,391 1,967
12 處理審批手提滅火裝置／消防裝置及設備申請數目 No. of applications for approval of portable firefighting equipment / fire service installations and equipment processed	530
13 處理建築圖則數目 Building plans processed	19,178

年報 REVIEW 2020

出版 Publisher	香港特別行政區消防處 HKSAR Fire Services Department
地址 Address	香港九龍尖沙咀東部康莊道一號消防處總部大廈 Fire Services Headquarters Building, 1 Hong Chong Road, Tsim Sha Tsui East, Kowloon, Hong Kong
網址 Website	www.hkfsd.gov.hk
印刷 Printing	政府物流服務署 The Government Logistics Department

© 版權屬香港特別行政區政府所有
除另有說明外，本年報所用的「元」均指港元。自一九八三年十月十七日起，政府透過發行鈔票機制，將港元與美元掛鈎，以 7.8 港元兌 1 美元為固定匯率。
本年報所載資料經多方核證，力求準確無誤。如有謬誤遺漏，或因使用有關資料而引致任何損失，作為或不作為，或因依據有關資料而得出任何意見，香港特別行政區政府無須負上任何責任。

All rights reserved © Hong Kong Special Administrative Region Government
When dollars are quoted in this Review, they are, unless otherwise stated, Hong Kong dollars. Since October 17, 1983, the Hong Kong dollar has been linked to the US dollar, through an arrangement in the note-issue mechanism, at a fixed rate of HK\$7.8 = US\$1.

Every effort has been made to ensure accuracy. The Hong Kong Special Administrative Region Government is not responsible for any inaccuracies, errors or omissions in this Review, or for any loss, action, or inaction arising from the use of, or for advice based on, any information therein.